



**NUOVO AVVISO PUBBLICO PER INDAGINE DI MERCATO
FINALIZZATA ALL'AFFIDAMENTO DIRETTO (art.1 c.2 lett. A del d.l. 76/2020, conv. in
l. 120/2020 "decreto semplificazioni") IN CONCESSIONE DEL SERVIZIO DI
CAFFETTERIA NEGLI SPAZI ATTREZZATI PRESSO INFINI.TO – PLANETARIO DI
TORINO, MUSEO DELL'ASTRONOMIA E DELLO SPAZIO SITO IN VIA
OSSERVATORIO 30 A PINO TORINESE**

Il Presidente

premesso che

- in data 5/12/2022 e in esecuzione della determinazione n. 8/G del 01.12.2022, l'Associazione Apriticielo ha avviato, con la pubblicazione di avviso pubblico, l'indagine di mercato per l'individuazione di un operatore economico cui affidare in concessione il servizio di caffetteria presso INFINI.TO – Planetario di Torino, Museo dell'Astronomia e dello Spazio sito in Via Osservatorio 30 a Pino Torinese;
- entro i termini previsti dal suddetto avviso sono pervenute due manifestazioni da parte di soggetti interessati;
- in data 9/3/2023, valutata l'idoneità degli operatori che hanno manifestato interesse, gli stessi sono stati invitati a presentare offerta, tramite lettera d'invito trasmessa mezzo piattaforma SINTEL Aria;
- entro i termini previsti nella lettera invito non sono pervenute offerte;
- la gara in oggetto è da considerarsi deserta;

rende noto che:

- permane l'interesse e l'urgenza da parte dell'Associazione Apriticielo di dotare gli spazi del Museo e Planetario INFINI.TO di un servizio di caffetteria interno;
- anche in ragione dell'urgenza sopraccitata e in relazione al valore del contratto, si intende utilizzare la procedura di affidamento diretto (art.1 c.2 lett. A del d.l. 76/2020, conv. in L.. 120/2020 "decreto semplificazioni").





Si forniscono pertanto le informazioni rilevanti.

1. Amministrazione Concedente

Associazione Apriticielo, con sede in via Osservatorio 30, Pino Torinese (TO) (di seguito l’“Amministrazione Concedente”).

2. Descrizione dei servizi da affidare in concessione

L’Associazione Apriticielo gestisce per conto dei suoi Soci Fondatori (Regione Piemonte, Città Metropolitana di Torino, Comune di Pino Torinese, Istituto Nazionale di Astrofisica, Università di Torino, Istituto Nazionale di Fisica Nucleare) INFINI.TO – Planetario di Torino, Museo dell’Astronomia e dello Spazio sito in Via Osservatorio 30 a Pino Torinese.

I servizi da affidarsi in concessione comprendono il servizio di caffetteria all’interno della struttura museale con un’area BAR di circa 50 metri quadri – (50.000 visitatori in media nel triennio 2017-2019).

Al Bar/caffetteria interno accedono unicamente i possessori di biglietto di ingresso o i dipendenti dell’Associazione Apriticielo e del vicino istituto di Ricerca INAF.

Per la descrizione dei servizi affidati in concessione si richiama integralmente il capitolato allegato al presente Avviso.

3. Requisiti di partecipazione

Sono ammessi a partecipare alla procedura di affidamento in oggetto gli operatori economici di cui all’art. 45, comma 2, del D. Lgs. 50/2016, costituiti da imprese singole o imprese riunite o consorziate, ovvero da imprese che intendano riunirsi o consorziarsi ai sensi dell’art. 48 del medesimo decreto legislativo.

I partecipanti devono essere in possesso di tutti i requisiti di ordine generale e specifico di seguito riportati alla data di pubblicazione del presente avviso.

La successiva costituzione di raggruppamenti temporanei tra imprese o di consorzi è ammessa soltanto tra soggetti invitati a partecipare alla presente procedura di gara.

3.1 Requisiti di ordine generale





Non sono ammessi a partecipare gli operatori economici per i quali sussistano, a causa di atti compiuti od omessi prima della manifestazione d'interesse, una o più cause di esclusione di cui all'art. 80 del D. Lgs. 50/2016, o di cui alle ulteriori disposizioni normative che precludono soggettivamente la possibilità di partecipare alle gare pubbliche o di contrarre con la pubblica amministrazione. Ove ricorrono tali situazioni, l'Amministrazione Concedente potrà escludere gli operatori in qualunque momento.

È inoltre necessaria l'iscrizione all'elenco dei fornitori, prestatori di servizi ed esecutori di lavori non soggetti a tentativo di infiltrazione mafiosa (c.d. White List) in relazione ai settori di attività individuati nell'art. 1, comma 53, della L. 190/2012.

3.2 Requisiti di idoneità professionale

È richiesta l'iscrizione nel registro tenuto dalla Camera di commercio, industria, artigianato e agricoltura, ovvero nel registro delle Commissioni provinciali per l'artigianato, per attività inerenti all'oggetto della concessione (servizio di caffetteria). L'operatore economico non stabilito in Italia, ma in altro Stato membro, ovvero in uno dei Paesi di cui all'art. 83, comma 3, del D. Lgs. 50/2016, è tenuto a presentare una dichiarazione giurata o secondo le modalità vigenti nello Stato nel quale è stabilito.

In caso di operatori che intendano partecipare nelle forme del consorzio ordinario o del raggruppamento temporaneo tra imprese, il requisito in questione deve essere posseduto da ciascuna delle imprese raggruppate o consorziate.

3.3 Requisiti di capacità tecnico – professionale

È richiesto un fatturato specifico aggregato, riferito agli ultimi tre anni decorrenti dalla data di pubblicazione del presente avviso, per la prestazione di servizi della categoria di quelli oggetto di affidamento (servizi di caffetteria), non inferiore a complessivi Euro 250.000 euro, IVA esclusa.

Per “fatturato specifico aggregato” si intende il valore che si ricava sommando l'importo del fatturato realizzato complessivamente dal concorrente nei settori di attività oggetto di affidamento negli ultimi tre anni decorrenti dalla data di pubblicazione del presente avviso.

In caso di raggruppamenti temporanei e consorzi ordinari di operatori economici di cui all'art. 45, c. 2, lett. d) – e) del D. Lgs. 50/2016, il suddetto requisito deve essere posseduto dal consorzio o dal raggruppamento nel suo complesso, fermo restando che l'operatore mandatario dovrà possedere il requisito in misura maggioritaria in senso relativo.





3.4 Avvalimento dei requisiti

Ai sensi dell'art. 172, c. 2, e dell'art. 89 del D. Lgs. 50/106, l'operatore economico, singolo o associato ai sensi dell'art. 45 del medesimo decreto legislativo, può dimostrare – nei limiti e secondo le modalità di legge - il possesso dei requisiti di carattere economico, finanziario, tecnico e professionale avvalendosi dei requisiti di altri soggetti, anche partecipanti al raggruppamento.

Non è consentito l'avvalimento per la dimostrazione dei requisiti generali e di idoneità professionale.

7. Subappalto

Gli operatori che saranno invitati alla procedura negoziata, all'atto dell'invio dell'offerta, potranno indicare, nelle forme e nei limiti di cui ai citati artt. 105 e 174 del D. Lgs. 50/2016 e di cui alla lettera d'invito, la/le parte/i dei servizi che intendano subappaltare o concedere in cottimo.

8. Criterio e modalità di affidamento

Affidamento mediante affidamento diretto - art.1 c. 2 lett. A del d.l. 76/2020, conv. in L. 120/2020 (“decreto semplificazioni”).

9. Modalità di partecipazione all’indagine di mercato

Il termine per la ricezione delle manifestazioni di interesse è fissato per il giorno 15.05.2023 alle ore 12.00. Non saranno ammesse manifestazioni pervenute oltre tale termine.

I suddetti termini sono stati fissati anche in considerazione dell’urgenza di provvedere a dotare il Museo di un presidio in vista dell’approssimarsi delle stagioni invernali, caratterizzate da un ampio afflusso di studenti e visitatori.

Le manifestazioni devono essere inviate tramite PEC all’indirizzo:
planetarioditorino@messaggipec.it.

L’oggetto della PEC contenente la manifestazione d’interesse dovrà recare il seguente oggetto: “Concessione il servizio di caffetteria presso INFINI.TO – Planetario di Torino, Museo dell’Astronomia e dello Spazio sito in Via Osservatorio 30 a Pino Torinese.”.

In ogni caso, dovranno essere specificati:





i. l'indirizzo PEC a cui l'Amministrazione Concedente possa trasmettere tutte le comunicazioni inerenti all'indagine di mercato e all'eventuale successiva procedura negoziata. L'Amministrazione Concedente non si assume responsabilità per malfunzionamenti della casella dell'operatore;

ii. nome e cognome del referente per l'indagine di mercato e l'eventuale procedura negoziata, con indicazione di recapito telefonico e di posta elettronica certificata.

I partecipanti all'indagine di mercato e all'eventuale successiva procedura negoziata dovranno presentare la documentazione necessaria in lingua italiana o in altra lingua, ma corredata di traduzione giurata in italiano.

10. Modalità di svolgimento della procedura di selezione degli operatori economici da invitare alla procedura negoziata

Una volta scaduto il termine per la presentazione delle manifestazioni d'interesse, l'Amministrazione Concedente esaminerà le manifestazioni pervenute e formerà l'elenco di quelle risultate ammissibili in base alle prescrizioni del presente avviso e alla normativa vigente applicabile.

Qualora nel predetto elenco figurino fino a 5 (cinque) operatori, essi saranno tutti invitati a presentare offerta. In caso di un numero di operatori maggiore di 5 (cinque), l'Amministrazione Concedente procederà all'individuazione di quelli da invitare a presentare offerta mediante sorteggio in seduta pubblica, in data da fissarsi a cura dell'Amministrazione Concedente; la relativa data sarà pubblicata sul sito web dell'Amministrazione Concedente.

Ove dovessero pervenire meno di 5 (cinque) manifestazioni di interesse, gli operatori economici in questione verranno tutti invitati alla successiva fase della procedura. L'Amministrazione Concedente si riserva la facoltà di procedere all'affidamento anche in caso di ricezione di una sola manifestazione di interesse. Il suddetto invito sarà inviato all'indirizzo PEC segnalato dall'operatore economico in sede di manifestazione d'interesse mediante la piattaforma telematica di e-procurement ARIA – SINTEL.

Nota Bene: I soggetti così individuati e che verranno invitati a presentare offerta non potranno partecipare alla successiva fase della procedura associando operatori che non hanno presentato la manifestazione di interesse.

11. Chiarimenti

Gli operatori interessati a partecipare all'indagine di mercato possono chiedere chiarimenti in ordine al contenuto del presente avviso scrivendo all'indirizzo pec del RUP





planetarioditorino@messaggipec.it, entro il termine di 5 giorni antecedenti il termine di presentazione della manifestazione di interesse di cui all'art. 8 che precede.

Le risposte saranno pubblicate sul sito istituzionale dell'Amministrazione Concedente (www.planetarioditorino.it, alla sezione “Amministrazione trasparente”, sotto “Bandi e contratti”) mantenendo anonimo l'operatore che ha avrà formulato le relative domande, sino al terzo giorno antecedente il termine di presentazione della manifestazione di interesse di cui all'art. 8 che precede.

12. Altre informazioni

12.1 Precisazioni

Il presente avviso è propedeutico allo svolgimento di un'indagine di mercato e perciò non costituisce proposta contrattuale né vincola in alcun modo l'Amministrazione Concedente.

L'Amministrazione Concedente si riserva di interrompere l'indagine di mercato o l'eventuale successiva procedura negoziata in qualsiasi momento e a proprio insindacabile giudizio, senza che i soggetti coinvolti possano vantare alcuna pretesa in relazione all'indagine di mercato e alla procedura o in dipendenza della loro interruzione.

La partecipazione all'indagine di mercato non costituisce prova del possesso dei requisiti previsti per l'affidamento della concessione in oggetto. Piuttosto, il possesso di siffatti requisiti dovrà essere dichiarato dai soggetti interessati a partecipare all'indagine di mercato e all'eventuale procedura, e nell'ambito di quest'ultima formerà oggetto di verifica da parte dell'Amministrazione Concedente.

12.2 Trattamento dei dati personali

Ai sensi del reg. UE/2016/679 (GDPR) e della normativa nazionale di attuazione, si fornisce di seguito l'informativa in materia di protezione dei dati personali.

Il trattamento dei dati personali conferiti nell'ambito dell'indagine di mercato e della eventuale successiva procedura di acquisizione di beni o servizi, o comunque raccolti dall'Amministrazione Concedente a tale scopo, è finalizzato unicamente all'esperimento dell'indagine di mercato e all'espletamento della procedura, nonché delle attività ad essa correlate e conseguenti. In relazione alle descritte finalità, il trattamento dei dati personali avviene mediante strumenti manuali, informatici e telematici, con logiche strettamente correlate alle finalità predette e, comunque, in modo da garantire la sicurezza e la riservatezza dei dati stessi. I dati potranno essere trattati anche in base ai criteri qualitativi, quantitativi e temporali di volta in volta individuati. Il trattamento dei dati giudiziari è effettuato esclusivamente per valutare il possesso dei requisiti e delle qualità previsti





dalla vigente normativa in materia di acquisizione di beni e servizi ed avviene sulla base dell'autorizzazione al trattamento dei dati a carattere giudiziario da parte di privati, di enti pubblici economici e di soggetti pubblici, rilasciata dal Garante per la protezione dei dati personali. Il conferimento dei dati è necessario per valutare il possesso dei requisiti e delle qualità richiesti per la partecipazione alla procedura nel cui ambito i dati stessi sono acquisiti; pertanto, la loro mancata indicazione può precludere l'effettuazione della relativa istruttoria. Potranno venire a conoscenza dei suddetti dati personali gli operatori dell'Amministrazione Concedente individuati quali incaricati del trattamento, a cui sono impartite idonee istruzioni in ordine a misure, accorgimenti, modus operandi, tutti volti alla concreta tutela dei dati personali. I dati raccolti potranno altresì essere conosciuti da:

- soggetti esterni, i cui nominativi sono a disposizione degli interessati, facenti parte della Commissione;
- soggetti terzi fornitori di servizi per l'Amministrazione Concedente, o comunque ad essa legati da rapporto contrattuale, unicamente per le finalità sopra descritte, previa designazione in qualità di Responsabili del trattamento e comunque garantendo il medesimo livello di protezione;
- altre amministrazioni pubbliche, cui i dati potranno essere comunicati per adempimenti procedurali;
- altri concorrenti che facciano richiesta di accesso ai documenti di gara, secondo le modalità e nei limiti di quanto previsto dalla vigente normativa in materia;
- legali incaricati della difesa dell'Amministrazione Concedente in sede giudiziaria.

In ogni caso, operazioni di comunicazione e diffusione di dati personali, diversi da quelli sensibili e giudiziari, potranno essere effettuate dall'Amministrazione Concedente nel rispetto di quanto previsto dal GDPR. I dati personali non saranno trasferiti al di fuori dell'Unione Europea.

I dati verranno conservati secondo i seguenti criteri:

- per un arco di tempo non superiore a quello necessario al raggiungimento delle finalità per i quali essi sono trattati;
- per un arco di tempo non superiore a quello necessario all'adempimento degli obblighi normativi.

A tal fine, anche mediante controlli periodici, verrà verificata costantemente la stretta pertinenza, non eccedenza e indispensabilità dei dati rispetto al perseguimento delle finalità sopra descritte. I dati che, anche a seguito delle verifiche, risultano eccedenti o non pertinenti o non indispensabili non saranno utilizzati, salvo che per l'eventuale conservazione, a norma di legge, dell'atto o del





documento che li contiene. In qualunque momento l'interessato può esercitare i diritti previsti dagli artt. 7 e da 15 a 22 del GDPR. In particolare, l'interessato ha il diritto di ottenere la conferma dell'esistenza o meno dei propri dati e di conoscerne il contenuto e l'origine, di verificarne l'esattezza o chiederne l'integrazione o l'aggiornamento, oppure la rettifica; ha altresì il diritto di chiedere la cancellazione o la limitazione al trattamento, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, nonché di opporsi in ogni caso, per motivi legittimi, al loro trattamento ovvero revocare il trattamento.

La relativa richiesta va rivolta all'Associazione Apriticielo, con sede presso Via Osservatorio 30 – 10025 Pino Torinese (TO). L'interessato ha altresì il diritto di proporre reclamo all'autorità Garante per la protezione dei Dati personali (www.garanteprivacy.it).

Titolare del trattamento dei dati personali di cui alla presente informativa è l'Amministrazione Concedente.

13. Pubblicità

Il presente avviso è pubblicato per 10 giorni sul sito dell'Amministrazione Concedente, www.planetarioditorino.it, alla sezione “Amministrazione trasparente”, sotto “Bandi e contratti”.

14. Responsabile del procedimento

Il responsabile del procedimento è la Dott.ssa Eleonora Monge: monge@planetarioditorino.it – 011 8118125

Allegati

- capitolato tecnico
- Allegato A – planimetria degli spazi
- Allegato B – arredi e attrezzi
- Allegato C – orari apertura
- DUVRI
- schema contratto

Pino T.se, 4 maggio 2023

Il Presidente
Antonaldo Diaferio

